



**Исполнительный совет Программы  
развития Организации Объединенных  
Наций и Фонда Организации  
Объединенных Наций в области  
народонаселения**

Distr.  
LIMITED

DP/1998/L.18  
23 April 1998  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Вторая очередная сессия 1998 года  
20-24 апреля, Нью-Йорк  
Пункт 6 повестки дня

ПРОЕКТ РЕШЕНИЯ

98/xx. Технические вспомогательные услуги ЮНФПА

Исполнительный совет

1. принимает к сведению "Доклад об оценке должностей специалистов по техническим вспомогательным услугам (ТВУ) в штаб-квартире и на региональном уровне" (доклад о независимой оценке, подготовленный для Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения в 1997 году) и доклад Директора-исполнителя о системе технических вспомогательных услуг ЮНФПА (DP/FPA/1997/16), представленный Исполнительному совету на его третьей очередной сессии 1997 года в свете решения 97/27 Исполнительного совета;
2. утверждает продолжение финансирования должностей специалистов по ТВУ до 31 декабря 1999 года, как это предложено в документе DP/FPA/1997/16;
3. просит Директора-исполнителя Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения продолжать активный поиск реальных решений проблем, поднятых в докладе о независимой оценке, совместно с организациями-партнерами, в частности проблем, касающихся координации, подотчетности, взаимодействия между тремя уровнями системы и информационно-пропагандистской деятельности специалистов по ТВУ в организациях-партнерах;
4. просит также Директора-исполнителя Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения представить на второй очередной сессии 1999 года краткий очередной доклад об эффективности изменений, направленных на совершенствование функционирования системы ТВУ и осуществленных со времени проведения третьей очередной сессии 1997 года;

5. предлагает Директору-исполнителю Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения в свете рекомендаций, вытекающих из процесса "МКНР+5", и в консультации с учреждениями-партнерами разработать на будущее варианты а) обеспечения предоставления специалистами поддержки и консультативных услуг группам страновой поддержки и страновым программам через механизмы, в рамках которых используется передовой опыт, накопленный в системе Организации Объединенных Наций и заимствованный из других источников, и б) расширения участия и вклада соответствующих специализированных учреждений Организации Объединенных Наций в процесс дальнейшего решения и содействия реализации задач, составляющих повестку дня МКНР;

6. просит Директора-исполнителя Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения представить эти предложения, включая анализ финансовых и бюджетных аспектов, в докладе Исполнительному совету на его третьей очередной сессии в 1999 году.

апреля 1998 года

-----